

РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА  
МИНИСТЕРСТВО ЗА ПРАВДА

**БАРАЊЕ ЗА БЕСПЛАТНА ПРАВНА ПОМОШ ВО ПОСТАПКА ЗА  
ПРИЗНАВАЊЕ НА ПРАВО НА АЗИЛ**

***APPLICATION FOR LEGAL AID IN PROCEDURE FOR GRANTING RIGHT TO AN ASSYLUM***

**1. Податоци за подносителот/ката на барањето (Information about the applicant)**

<b>ЛИЧНИ ПОДАТОЦИ (Personal data)</b>	
Име/Name	
Презиме/Surname	
Пол/Sex	
Датум на раѓање/Date of birth	
Место и држава на раѓање/Place and country of birth	
Државјанство/Nationality	
Мајчин и други јазици кои ги зборува/Mother tongue and other spoken languages	
Брачна состојба/Marital status	
Име и презиме за брачниот другар/Name and surname of the spouse	
Документ за идентификација (Вид, датум и место на издавање)/ID document (Type, date and place of issue)	
Број и датум на потврдата за прием на барањето за признавање право на азил (Number and date of the certificate for receipt of the application for granting right to asylum)	
<b>ПРЕСТОЈУВАЛИШТЕ/Place of residence</b>	
Сегашна адреса на престојување во Република Северна Македонија/Current	

address of place of residence in Republic of North Macedonia	
Населено место и општина/Place of residence and municipality	

**2. Податоци за членовите на семејството кои го придружуваат барателот на право на азил во Република Северна Македонија/Information about the family members accompanying the asylum seeker**

Име и презиме/ Name and surname	Државјанство/ Nationality	Сродство со барателот/ката/ Relationship with the applicant	Број на идентификациона исправа(доколку поседува)/Number of ID document (If present)

**3. Податоци за законскиот застапник/Information about the legal guardian**

<b>ЛИЧНИ ПОДАТОЦИ/Personal data</b>	
Име/Name	
Презиме/Surname	
Пол/Sex	
Датум на раѓање/Date of birth	
Етничка припадност/Ethnicity	
ЕМБГ/Unique personal identification number	
Документ за идентификација/ID	
Број на документот за идентификација/Number of the ID document	
Државјанство/Nationality	
Контакт телефон/Contact phone	
<b>ПРЕСТОЈУВАЛИШТЕ / ЖИВЕАЛИШТЕ/Place of residence</b>	
Адреса/Address	

Населено место/место на престојувалиште/Place of residence	
Поштенски број/Postal code	
Општина/Municipality	
Држава/Country	
Забелешка: (да се наведе доколку барателот/ката има пријавено адреса на живеалиште по лична карта различна од адресата на моменталното престојувалиште)/Note: Indicate if the applicant have reported address of residence on the ID document diferent from the address of the actual residence)	
<b>ПОДАТОЦИ ЗА АКТОТ СО КОЈ Е ПОСТАВЕН/А ЗА ЗАКОНСКИ ЗАСТАПНИК/Information about the act for appointment of legal guardian</b>	
Број на актот/Number of the act	
Орган кој го донел актот/Institution issuing the act	
Забелешка/Act:	

#### 4. Примарна правна помош/Primary legal aid

Дали за состав и комплетирање на барањето за секундарна правна помош е добиена примарна правна помош?/Is primary legal aid provided for composition and completing of the application for secondary legal aid?

да, преку/ yes through \_\_\_\_\_

(се наведува давателот на примарната правна помош)/(Indication of the primary legal aid provider)

не/но (во случај кога подносителот го пополнува барањето сам)/(in the case where the applicant fills the application by himself)

#### 5. Information for the asylum granting procedure

Датум на прием на барањето за азил / Date of receipt of the application	
Статус на постапката по поднесеното барање / Status of proceedings	

Вид на постапката (редовна/итна) / Type of procedure (regular/urgent)	
Рок за донесување на одлука во постапката за признавање право на азил / Deadline for issuing decision in the asylum procedure	
Закажано интервју за азил/Scheduled asylum interview	
Други околности/Other circumstances	

Датум/Date:

Барател/Applicant

\_\_\_\_\_

(цело име и презиме и скратен потпис)

(name, surname and signature)

-----

**Изјава за согласност за користење на личните податоци/Statement for permission of use of personal data**

Јас горепотпишаниот, со оваа изјава давам согласност Министерството за правда да ги користи, односно врши обработка на моите лични податоци, како и да ги чува во збирката на лични податоци, за целите на обезбедување секундарна правна помош најдоцна до три години по завршувањето на тековната година во која е постапено по моето барање, а потоа да бидат уништени согласно Законот за заштита на личните податоци. Го задржувам правото во секое време повлекувањето на согласноста да го дадам писмено или во било која друга форма. Оваа изјава ја давам доброволно.

I, the above signed, with this statement hereby give a permission to the Ministry of justice to use and process of my personal data as well to keep them in the personal data collection for the aims of providing secondary legal aid no later than three year after the end of the year in which my application was processed, and after that to be destroyed in accordance with the Law on Personal Data Protection. I maintain the right in any time to revoke this permission in written or any other form. I give this statement at free will.

Потпис/Signature: -----